

Nemčija-Berlin: Dozidava stavb

OJ S 245/2019 19/12/2019

Obvestilo o oddaji naročila – gospodarske javne službe
Gradnje

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/25/EU

Oddelek I: Naročnik

I.1. Ime in naslovi

Uradno ime: DB Station&Service AG (Bukr 11)

Poštni naslov: Europaplatz 1

Kraj: Berlin

Šifra NUTS: DE30 Berlin

Poštna številka: 10557

Država: Nemčija

Kontaktna oseba: Bonsack, Caroline

E-naslov: caroline.bonsack@deutschebahn.com

Telefon: +49 6926545687

Telefaks: +49 6926543457

Internetni naslovi:

Glavni naslov: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal>

I.6. Glavna področja dejavnosti

Železniški promet

Oddelek II: Predmet

II.1. Obseg naročila

II.1.1. Naslov

TGA Brandschutz uPVA Frankfurt Hauptwache

Referenčna številka dokumenta: 19FEI41849

II.1.2. Glavna koda CPV

45262800 Dozidava stavb

II.1.3. Vrsta naročila

Gradnje

II.1.4. Kratek opis

TGA Brandschutz uPVA Frankfurt Hauptwache:

— Los 1: Feuerlöschtechnik und Hydranten,

— Los 2: Abwasser-, Wasser-, Gasanlagen,

— Los 3: Raumluftechnische Anlagen.

II.1.6. Informacije o sklopih

Naročilo je razdeljeno na sklope: da

II.2. Opis

II.2.1. Naslov

Feuerlöschtechnik und Hydranten
Št. sklopa: 1

II.2.2. Dodatna(-e) koda(-e) CPV

45262800 Dozidava stavb

II.2.3. Kraj izvedbe

Šifra NUTS: DE712 Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt
Glavna lokacija ali kraj izvedbe: Frankfurt

II.2.4. Opis javnega naročila

- Demontage inkl. Entsorgung von Stahlrohren unterschiedlicher Größen, teilweise mit Dämmung und Blechmantel, 350 m,
- Demontage inkl. Entsorgung von Wandhydranten und Feuerlöschkästen, 4 St.,
- Neubau Wandhydranten mit Tür/ ohne Tür, tw. mit Standfüßen, 3 St.,
- Neubau Hydrantenleitung mit Zubehör wie Bögen, Schellen, T-Stücke, Kugelhähne, 280 m,
- Wärmedämmung auf Leitungen samt Zubehör/ Formteile aufbringen, 280 m,
- Wärmedämmung als Zulage Blechmantel Rohre, Bögen, Formteile, 280 m,
- Verschluss von Wanddurchführungen, 26 St.,
- Führen der Bauakte,
- Werk- und Montageplanung,
- Revisionsunterlagen,
- Außer- und Wiederinbetriebnahme inkl. Wiederbefüllen, Druck- und Dichtheitsprüfung, 4 St.

II.2.5. Merila za izbiro ponudbe

Cena

II.2.11. Informacije o variantah

Variante: ne

II.2.13. Informacije o sredstvih EU

Naročilo se nanaša na projekt in/ali program, ki se financira s sredstvi EU: ne

II.2.14. Dodatne informacije

II.2. Opis

II.2.1. Naslov

Abwasser-, Wasser-, Gasanlagen
Št. sklopa: 2

II.2.2. Dodatna(-e) koda(-e) CPV

45262800 Dozidava stavb

II.2.3. Kraj izvedbe

Šifra NUTS: DE712 Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt
Glavna lokacija ali kraj izvedbe: Frankfurt

II.2.4. Opis javnega naročila

- Demontage inkl. Entsorgung von Rohrleitungen unterschiedlicher Größe, teilweise mit Dämmung, 140 m,
- Demontage Armaturen, WC-Anlage, Ausgussbecken, 6 St.,

- Verlegung von Abwasserleitungen unterschiedlicher Größe inkl. erforderlicher Bögen, Abzweige, Reduzierstücke, Enddeckel, Manschetten und Schellen, 20 m,
- Verlegung von Trinkwasserleitungen unterschiedlicher Größe inkl. erforderlicher Bögen, Abzweige, Reduzierstücke, Enddeckel, Manschetten und Schellen, 180 m,
- Anschluss herstellen, Hygienespüleinheit, 1 St.,
- Passstücke, Wasserzähler, Absperrventile, 10 St.,
- Wärmedämmung auf Rohren unterschiedlicher Größe, 180 m,
- Wärmedämmung auf Formteilen (Bogen, Stutzen) 132 St.,
- Wärmedämmung als Zulage Blechmantel Rohre und Rohre RAL 9005, 180 m,
- Wärmedämmung als Zulage Rohre, Bogen, Stutzen, Formteile und RAL 9005, 132 St.,
- R90 Durchführungen unterschiedlicher Größe, 10 St.,
- Verschluss von Wanddurchführungen, 26 St.,
- Führen der Bauakte,
- Werk- und Montageplanung,
- Revisionsunterlagen,
- Wasseranalyse, 2 St.,
- Druck- und Dichtheitsprüfungen, 20 m,
- Kernbohrungen unterschiedlicher Größe, 12 St.

II.2.5. Merila za izbiro ponudbe

Cena

II.2.11. Informacije o variantah

Variante: ne

II.2.13. Informacije o sredstvih EU

Naročilo se nanaša na projekt in/ali program, ki se financira s sredstvi EU: ne

II.2.14. Dodatne informacije

II.2. Opis

II.2.1. Naslov

Raumlufttechnische Anlagen

Št. sklopa: 3

II.2.2. Dodatna(-e) koda(-e) CPV

45262800 Dozidava stavb

II.2.3. Kraj izvedbe

Šifra NUTS: DE712 Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt

Glavna lokacija ali kraj izvedbe: Frankfurt

II.2.4. Opis javnega naročila

- Demontage inkl. Entsorgung von Lüftungsleitungen unterschiedlicher Größe, teilweise mit Dämmung, 815 m ,
- Neubau Lüftungsleitungen unterschiedlicher Größen, 455 m,
- Formstücke unterschiedlicher Größe, 100 m²,
- Wickelfalzrohre, 160 m,
- Bogen unterschiedlicher Größe, 10 St.,
- Verschluss von Wanddurchführungen, 26 St.,
- Führen der Bauakte,
- Werk- und Montageplanung,

- Revisionsunterlagen,
- Außer- und Wiederinbetriebnahme, 4 St.

II.2.5. Merila za izbiro ponudbe

Cena

II.2.11. Informacije o variantah

Variante: ne

II.2.13. Informacije o sredstvih EU

Naročilo se nanaša na projekt in/ali program, ki se financira s sredstvi EU: ne

II.2.14. Dodatne informacije

Oddelek IV: Postopek

IV.1. Opis

IV.1.1. Vrsta postopka

Odpri postopek

IV.1.3. Informacije o okvirnem sporazumu ali dinamičnem nabavnem sistemu

IV.1.8. Informacije o Sporazumu o vladnih naročilih

Naročilo ureja Sporazum o vladnih naročilih: ne

IV.2. Upravne informacije

IV.2.1. Prejšnja objava v zvezi s tem postopkom

Številka obvestila v UL: [2019/S 198-482192](#)

IV.2.8. Informacije o prenehanju dinamičnega nabavnega sistema

IV.2.9. Informacije o zaključku javnega razpisa v obliki periodičnega informativnega obvestila

Oddelek V: Oddaja naročila

Št. sklopa: 1

Naslov:

Feuerlöschtechnik und Hydranten

Naročilo je oddano/sklop je oddan: da

V.2. Oddaja naročila

V.2.1. Datum sklenitve pogodbe

17/12/2019

V.2.2. Informacije o ponudbah

Število prejetih ponodb: 1

Naročilo je bilo oddano skupini gospodarskih subjektov: ne

V.2.3. Ime in naslov izvajalca

Uradno ime: Technische Gebäudeausrüstung TGA GmbH

Poštni naslov: Hauptstraße 45 C

Kraj: Leinatal
Šifra NUTS: DEG0C Gotha
Poštna številka: 99894
Država: Nemčija
Izvajalec je MSP: ne

V.2.4. Informacije o vrednosti javnega naročila/sklopa

V.2.5. Informacije o naročilih, oddanih podizvajalcem

V.2.6. Plačana cena za ugodne nakupe

Oddelek V: Oddaja naročila

Št. sklopa: 2

Naslov:

Abwasser-, Wasser-, Gasanlagen

Naročilo je oddano/sklop je oddan: da

V.2. Oddaja naročila

V.2.1. Datum sklenitve pogodbe

17/12/2019

V.2.2. Informacije o ponudbah

Število prejetih ponudb: 1

Naročilo je bilo oddano skupini gospodarskih subjektov: ne

V.2.3. Ime in naslov izvajalca

Uradno ime: Technische Gebäudeausrüstung TGA

Poštni naslov: Hauptstraße 45 C

Kraj: Leinatal

Šifra NUTS: DEG0C Gotha

Poštna številka: 99894

Država: Nemčija

Izvajalec je MSP: ne

V.2.4. Informacije o vrednosti javnega naročila/sklopa

V.2.5. Informacije o naročilih, oddanih podizvajalcem

V.2.6. Plačana cena za ugodne nakupe

Oddelek V: Oddaja naročila

Št. sklopa: 3

Naslov:

Raumlufttechnische Anlagen

Naročilo je oddano/sklop je oddan: da

V.2. Oddaja naročila

V.2.1. Datum sklenitve pogodbe

17/12/2019

V.2.2. Informacije o ponudbah

Število prejetih ponudb: 1

Naročilo je bilo oddano skupini gospodarskih subjektov: ne

V.2.3. Ime in naslov izvajalca

Uradno ime: Technische Gebäudeausrüstung TGA

Poštni naslov: Hauptstraße 45 C

Kraj: Leinatal

Šifra NUTS: DEG0C Gotha

Poštna številka: 99894

Država: Nemčija

Izvajalec je MSP: ne

V.2.4. Informacije o vrednosti javnega naročila/sklopa**V.2.5. Informacije o naročilih, oddanih podizvajalcem****V.2.6. Plačana cena za ugodne nakupe****Oddelek VI: Dopolnilne informacije**

VI.3. Dodatne informacije

Die interessierten Wirtschaftsteilnehmer müssen dem Auftraggeber mitteilen, dass sie an den Aufträgen interessiert sind; die Aufträge werden ohne spätere Veröffentlichung eines Aufrufs zum Wettbewerb vergeben.

Durch den Wirtschaftsteilnehmer sind als Teilnahmebedingung neben den unter III.1.1) bis III.1.3) genannten Erklärungen/Nachweisen folgende weitere Erklärungen/Nachweise erforderlich Erklärung, ob und in wieweit mit dem/den vom AG beauftragten Ingenieurbüro(s) Verbundenheit (gesellschaftsrechtlich verbunden im Sinne § 18 AktG / verwandtschaftliche Beziehungen zwischen Organen des Bieters und Organen des Ingenieurbüros) oder wirtschaftliche Abhängigkeit besteht. Bei Bietergemeinschaften gilt, dass jedes einzelne Mitglied eine entsprechende Erklärung abzugeben hat.

Beauftragte(s) Ingenieurbüro(s):

ING.FTG mbH Ingenieurgesellschaft für Technische Gebäudeausrüstung

Mailänder Consult GmbH

Hasselmann und Müller Planungsgesellschaft mbH

Der Auftraggeber behält sich vor, Angebote von Bietern auszuschließen, die unter Mitwirkung eines vom Auftraggeber beauftragten Ingenieurbüros erstellt wurden. Gleiches gilt, wenn zwischen Bieter und beauftragtem Ingenieurbüro eine gesellschaftsrechtliche /verwandtschaftliche Verbundenheit oder wirtschaftliche Abhängigkeit besteht.

Form der geforderten Erklärungen/Nachweise

Alle geforderten Erklärungen/Nachweise sind zwingend vorzulegen, ein Verweis auf frühere Bewerbungen wird nicht akzeptiert.

Nur die unter III.1.1) bis III.1.3), III.2.2) und VI.3) geforderten Erklärungen/Nachweise werden für die Bieterauswahl berücksichtigt. Darüber hinausgehende Unterlagen sind nicht erwünscht.

Alle unter III.1.1) bis III.1.3), III.2.2) und VI.3) geforderten Erklärungen/Nachweise sind im Offenen Verfahren mit dem Angebot und bei einem Aufruf zum Teilnahmewettbewerb mit dem Teilnahmeantrag vorzulegen.

Fragen zu den Vergabeunterlagen oder dem Vergabeverfahren sind so rechtzeitig zu stellen, dass dem Auftraggeber unter Berücksichtigung interner Abstimmungsprozesse eine Beantwortung spätestens 6 Tage vor Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe bzw. zur Einreichung der Teilnahmeanträge möglich ist. Der Auftraggeber behält sich vor, nicht rechtzeitig gestellte Fragen gar nicht oder innerhalb von weniger als 6 Tagen vor Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe bzw. zur Einreichung der Teilnahmeanträge zu beantworten. Der Auftraggeber behält sich die Anwendung von §§ 123, 124 GWB vor. Bei Durchführung eines Verhandlungsverfahrens behält sich der Auftraggeber die Möglichkeit vor, den Auftrag auf der Grundlage der Erstangebote zu vergeben, ohne in Verhandlungen einzutreten.

VI.4. Postopki za revizijo

VI.4.1. Organ, pristojen za revizijo

Uradno ime: Vergabekammer des Bundes
Poštni naslov: Villemomblerstr. 76
Kraj: Bonn
Poštna številka: 53123
Država: Nemčija

VI.4.3. Postopek revizije

Natančne informacije o roku(-ih) za postopke revizije:
Die Geltendmachung der Unwirksamkeit einer Auftragsvergabe in einem Nachprüfungsverfahren ist fristgebunden. Es wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen. Nach § 135 Abs. 2 S. 2 GWB endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union. Nach Ablauf der jeweiligen Frist kann eine Unwirksamkeit nicht mehr festgestellt werden.

VI.5. Datum pošiljanja tega obvestila

17/12/2019